

Adano®

LØVSUGER GBD2500A

HN 10006

Brugervejledning



Oversættelse af den originale brugsanvisning.

Denne løvsuger er fremstillet af materialer af høj kvalitet for lang levetid, problemløs brug og med stor sikkerhed for brugeren.

Med korrekt brug og vedligeholdelse holder løvsugeren i mange år.

Løvsugeren er beregnet til:

Løvsugeren er beregnet til at suge løv op i opsamleren og til at blæse løv og haveaffald i den ønskede retning. Løvsugeren egner sig ikke til brug i bygninger, opugning af vand eller til brug på husdyr.

Løvsugeren bør ikke bruges af børn eller svagelige personer uden opsyn.

Løvsugeren er ikke beregnet til:

Anvendelser, der ikke er nævnt i "Løvsugeren er beregnet til", betragtes som ukorrekt anvendelse.

Brugeren hæfter for alle skader på personer og ejendom, der opstår som følge af ukorrekt brug. Ved anvendelse af andet end originale reservedele, bortfalder producentens garanti.

Øvrige risici

Også ved korrekt brug forbliver der en vis restrisiko, der ikke kan udelukkes. På grund af konstruktionen er følgende risici til stede:

- Indånding af de neddelte partikler.
- Løstsiddende tøj og smykker kan suges ind i lufttilførselsåbningen. Hold langt hår væk fra lufttilførselsåbningen.
- Benyttelse af løvsugeren med beskadigede beskyttelsesanordninger, afskærmninger eller sikkerhedsanordninger.

VIGTIGE SIKKERHEDSANVISNINGER

Læs alle sikkerheds- og brugshenvisninger omhyggeligt, før løvsugeren tages i brug. Vær specielt opmærksom på alle punkter i brugervejledningen og specielt på advarselssymbolerne og deres betydning.

Løvsugeren er beregnet til brug af personer over 14 år. Hvis løvsugeren skal bruges af børn over 8 år og af personer med begrænsede fysiske, sansemæssige eller mentale evner eller mangel på erfaring og viden, skal de være under opsyn af en person, der oplyser dem om redskabets rette brug og farerne ved at bruge det. Børn skal instrueres om, at de ikke må lege med redskabet. Rengøring og vedligeholdelse af redskabet må ikke foretages af børn uden at være under opsyn af en voksen.

Træning

1. Læs brugervejledningen, så du er fortrolig med betjeningen og den korrekte brug af redskabet.
2. Tillad aldrig, at børn bruger redskabet.
3. Tillad aldrig, at personer, der ikke er fortrolige med redskabets korrekte brug, bruger det.
4. Brug aldrig redskabet, hvis der er personer, specielt børn, eller husdyr i nærheden.
5. Brugeren af redskabet er ansvarlig for ulykker samt skader på personer og ejendom.

Forberedelse

1. Brug altid kraftige sko og lange bukser ved brug af redskabet.
2. Brug det rigtige tøj. Hav ikke løsthængende tøj eller smykker, da de kan fanges i de bevægelige dele. Brug af kraftige sko og gummihandsker anbefales.
3. Benyt beskyttelse af langt hår og benyt beskyttelsesbriller.
4. Det anbefales at benytte støvmaske for at forebygge irritation af luftvejene.
5. Afprøv strømforsyning og forlængerkabler før brug for at opdage beskadigelser og slitage. Benyt ikke kabler, der er beskadigede eller udslidte.
6. Benyt ikke redskabet med beskadigede beskyttelsesanordninger eller afdækninger eller uden sikkerhedsanordninger som f.eks. snavsopsamlere.
7. Benyt kun forlængerkabler, der er beregnet til udendørs brug.

Brug

1. Lad altid kablet være bag ved maskinens arbejdsområde.
2. Hvis kablet skulle blive beskadiget, så fjern omgående kablet fra strømforsyningsstedet. Berør ikke kablet, før det er adskilt fra strømforsyningsstedet. Benyt ikke redskabet, hvis det er beskadiget eller slidt.
3. Bær aldrig redskabet i kablet.
4. Undgå farlige omgivelser. Brug ikke redskabet i fugtige eller våde omgivelser.
5. Afbryd altid strømmen til redskabet, hvis det forlades, før en blokering fjernes, før test eller rengøring eller hvis der skal udføres andet arbejde på redskabet, samt hvis redskabet begynder at vibrere unormalt.
6. Brug kun redskabet i dagslys eller i tilstrækkeligt kunstigt lys.
7. Ræk ikke længere end du kan nå og sørg for at være i balance.
8. Sørg for altid at have godt fodfæste på skråninger.
9. Gå altid. Løb aldrig.
10. Hold køleluftindtagene fri for snavs.
11. Blæs aldrig i retning af omkringstående personer.
12. Redskabet skal tilsluttes en tavlegruppe med HFI/HPFI fejlstrømsrelæ, der udkobler ved en fejlstrøm på max. 30 mA.

Vedligeholdelse og opbevaring

1. Sørg for, at alle møtrikker og skruer altid er fastspændte for at sikre, at redskabet altid er i sikker driftstilstand.
2. Kontroller opsamlingsbeholderen for slid og aldring.
3. Udskift slidte og beskadigede dele.
4. Brug originale reservedele og originalt tilbehør.
5. Opbevar redskabet indendørs på et tørt sted, der er utilgængeligt for børn.
6. Brug ikke kablet til at bære, ophænge eller trække stikproppen ud med. Hold kablet væk fra olie, varme, skarpe kanter og bevægelige dele af redskabet.



Hvis strømkablet bliver beskadiget, skal det, for sikkerhedens skyld, udskiftes af en fagmand.

- Prikker det i hænderne eller bliver de følelsesløse, er det et tegn på store vibrationer. Reducer brugstiden, indlæg længere pauser i arbejdet eller fordel arbejdet på flere personer. Vælg eventuelt at bruge vibrationsdæmpende handsker ved længerevarende arbejder.
- Det er umuligt at undgå en vis støjbelastning. Brug høreværn, også til personer i nærheden.

Advarsel! Brug ikke redskabet under dårlige vejrforhold, specielt ved fare for tordenvejr.

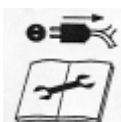
Advarselssymboler og deres betydning



Læs producentens brugervejledning omhyggeligt.



Brug sikkerhedsbriller og høreværn.



Træk stikproppen ud af kontakten før rengøring og vedligeholdelse.



Benyt ikke redskabet i regnvejr, og lad det ikke stå ude i regn.



Hold tilskuere og andre omkringstående på afstand.



Roterende knive og dele. Hold hænder og fødder væk fra maskinens åbninger, mens den kører.

TEKNISKE DATA

TYPE	GBD2500A
Mærkespænding	230-240 V~
Mærkefrekvens	50 Hz
Effekt	2500 W
Beskyttelsesklasse	Klasse II
Omdrejningstal	8000-14000 min ⁻¹
Vægt	2,6 Kg
Garanteret Lydtryk (EN 15503 tillæg A)	88 dB(A) K _{pA} : 3 dB(A)
Garanteret Lydeffekt (målt efter 2000/14/EC)	100 dB(A)
Garanteret Vibrationsenergi (EN 15503 tillæg B)	3,5 m/s ² K= 1,5 m/s ²

PRODUKTSPECIFIKATION



1	Hastighedskontrol	9	Øverste rør
2	Start/stop kontakt	10	Skrueforbindelse
3	Netkabel og stikprop	11	Underste rør
4	Motorhus	12	Strop
5	Suge/blæs omskifter	13	Forreste håndgreb
6	Opsamler	14	Låsebøjle til skuldersele
7	Ophæng til opsamler	15	Skuldersele
8	Støttehjul		

Udpakning

Hvis der konstateres fejl eller skader på redskabet, så kontakt salgsstedet.

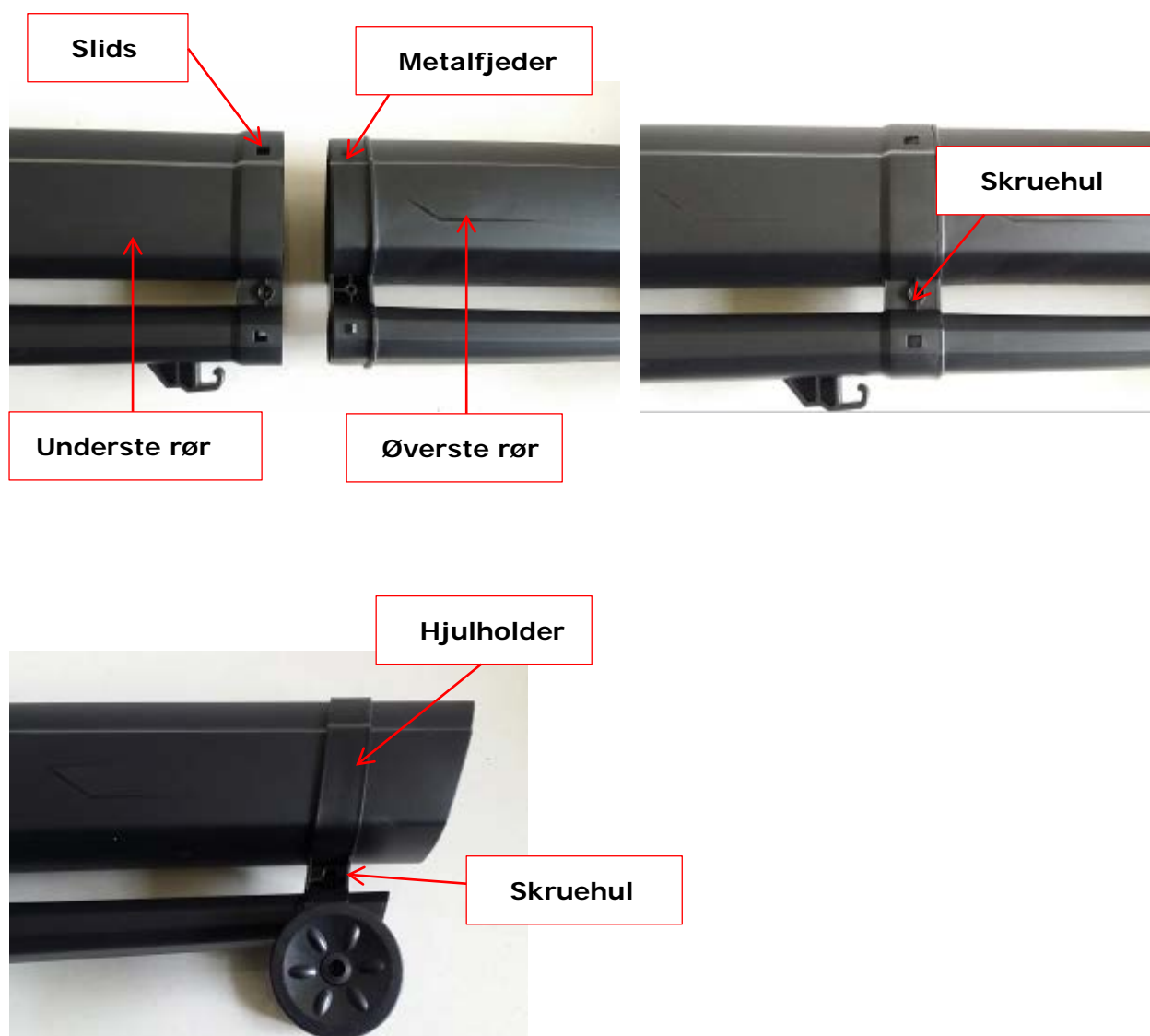
Forberedelse til brug første gang

Redskabet skal samles, før det bruges første gang. Det gælder rør og motorhus samt opsamlere.

Montage af røret

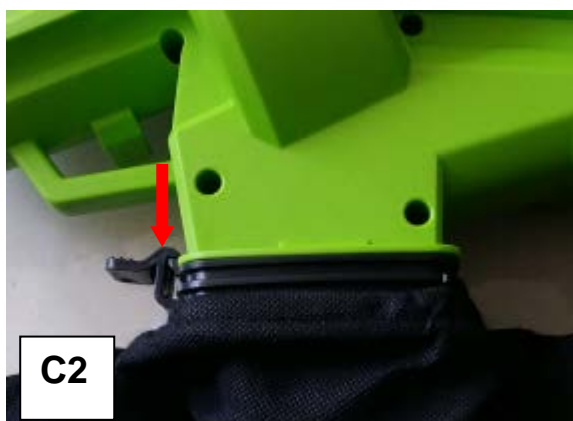
Samling af rør og hjulholder

1. Stik det underste rør ind i det øverste rør og positioner dem således, at skruehullet i det øverste rør er ud for skruehullet i det nederste rør, og således at metalfjederen kan glide ind i slidsen i det øverste rør.
2. Sæt en skrue (ST4,2x50) i det store skruehul i det øverste rør.
3. Spænd skruen med et min. tilspændingsmoment på 1,2 Nm.
4. Sæt hjulholderen på: Sæt holderen ind over enden af det underste rør og ind i det indkærvede område, så den ikke kan flytte sig.
5. Sæt en skrue (ST4,2x15) i hjulholderen.
6. Spænd skruen til.



Montage af opsamleren (Billede B, C og D)

1. Monter forbindelsen til opsamleren på maskinens udblæsning og skru den fast med 2 skruer (billede B1/B2).
2. Tryk opsamlers mundstykke direkte på opsamlersforbindelsen, så det klikker fast (billede C1/C2).
3. Sæt opsamlers sele fast på maskinens krog (billede D).
4. For at tage opsamleren af foretages ovenstående i omvendt rækkefølge.
5. Mundstykket tages af ved at trykke på udløseren på plastmundstykket (billede C) og trække det ud.



Montage af skulderselen

1. Sæt låsebøjlen (14) på skulderselen (15) i fastgørelseskuglen på huset.
2. Indstil selen, så den passer komfortabelt.

BRUG

Betjening af løvsugeren

Før løvsugeren startes, skal brugervejledningen læses omhyggeligt.

- Bær den rigtige sikkerhedsbeklædning, beskyttelsesbriller, høreværn og eventuelt åndedrætsværn.
- Kontroller, at sikkerhedsdelene er monteret korrekt.
- Vær opmærksom på, om der er andre personer eller dyr i arbejdsområdet.



Start løvsugeren

1. Stik stikproppen i et egnet forlængerledning og tænd for strømmen.
2. Vær sikker på, at løvsugeren vender den rigtige vej, og tryk på startkontakten (2) for at starte løvsugeren (billede E). Hold løvsugeren i et fast greb.

Stop løvsugeren

Løvsugeren stopper, når startkontakten slippes.

Vigtigt! Efter at løvsugeren er stoppet, så lad den ikke være uden opsyn, før strømmen er afbrudt.

Indstilling af suge- og blæsefunktion

Blæsefunktion

Drej funktionsvælgeren (5) ned mod husets underdel (billede F). Når blæseindstilling er valgt, suges luften ind og blæses ud gennem røret med høj hastighed. Vær opmærksom på, at røret vender i en sikker retning og ikke mod andre personer.



Sugefunktion

Drej funktionsvælgeren (5) opad (billede G). Når sugefunktionen er valgt, suges luft og haveaffald op gennem det store rør, bliver samtidigt neddelte og blæst ud i opsamlere.

Vigtigt! Vær opmærksom på, at opsamlere er monteret korrekt. Vær også opmærksom på, at løvsugeren kun er beregnet til at suge blade, små grene og græs.



Vigtig anvisning til betjening af funktionsvælgeren

Brug ikke for stor kraft til at dreje grebet. Grebet bør bevæge sig uden den store modstand. Hvis der skal bruges stor kraft til at bevæge grebet, så afbryd strømmen og tag opsamlere af. Undersøg, om der har samlet sig affald, der blokerer grebet. Kontroller altid, at grebet kan bevæges til anslag og ikke blokerer kort før anslaget.

Hastighedskontrol (Billede H)



Suge- eller blæsestyrken kan indstilles med hastighedskontrollen som vist på billede H.

Tømning af opsamlere

Opsamlere er fastgjort til løvsugeren to steder. Opsamlere skal afmonteres, før den kan tømmes.

Opsamlere bagside er forsynet med en lynlås i hele opsamlere længde.

Åbn lynlåsen og tøm indholdet ud.

Luk lynlåsen, før opsamlere sættes på løvsugeren igen.

Anvisninger for benyttelse af løvsugeren

- Opsug altid kun tørre genstande.
- Fugtige objekter er sværere at neddele og tilstopper hurtigere løvsugeren.
- Når blade o.l. er fugtige, så benyt blæsefunktionen til at blæse dem sammen i en bunke. De kan så suges op, når de er blevet tørre.
- Forsøg ikke at benytte sugefunktionen i områder, hvor der er sten og andre hårde genstande. De kan beskadige løvsugeren.
- Løvsugeren må helst ikke opsuge jord, som ofte er fugtig, og som kan forstoppe sugeren.
- Løvsugeren er ikke en generel affaldsfjerner. Sug ikke andet end haveaffald op.
- Det anbefales at tømme opsamlere, når den er halvt fuld. Dette reducerer vægten og gør, at løvsugeren arbejder på største effektivitetsniveau.

PROBLEMLØSNING

PROBLEM	MULIG ÅRSAG	MULIG LØSNING
Motoren starter ikke	<ol style="list-style-type: none">1. Ingen strøm, strømudfald2. Forbindelsen defekt3. Motor eller motorkontakt defekt	<ol style="list-style-type: none">1. Kontroller sikringer2. Kontroller strømtilførslen og forlænger-kabel3. Kontakt salgsstedet
Materialet suges ikke ordentligt op (forringet sugekraft)	<ol style="list-style-type: none">1. Maskinen er blokeret2. Opsamlere er overfyldt3. Forlænger-kabel for langt eller ledertværsnit for lille. Tilslutningskontakten for langt væk	<ol style="list-style-type: none">1. Fjern blokeringen2. Tøm opsamlere3. Ved forlænger-kabler op til 25 m skal ledertværsnit være min. 1,5 mm². Ved længere kabler skal ledertværsnittet være min. 2,5 mm²

BORTSKAFFELSE



Dette produkt må ikke bortskaffes med husholdningsaffaldet. Det skal afleveres på en genbrugsstation, så de genbrugelige dele kan blive oparbejdet til genbrug, og så de ikke-genbrugelige dele kan bortskaffes miljømæssigt forsvarligt.

REKLAMATIONSRET

På dette produkt er der en reklamationsret på 2 år for privatforbrugere. Reklamationsretten dækker udelukkende mangler, der kan tilbageføres til fejl i materialer eller i produktion. Reklamation sker til salgsstedet, hvor det originale købsdokument skal forevises.

Reklamationsretten omfatter ikke:

- Normal slitage.
- Ukorrekt anvendelse f.eks. overbelastning og ikke-autoriseret tilbehør.
- Skader som følge af fremmedindvirkninger, anvendelse af vold eller fremmedlegemer.
- Forkert netspænding eller negligering af montage- og brugervejledningen.
- Komplet eller delvis adskilt redskab.

Importeret af:

Harald Nyborg A/S
Gammel Højmevej 30
DK-5250 Odense SV

→ *Der tages forbehold for trykfejl.*

**EC DECLARATION OF CONFORMITY /
EF OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING /
EG-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE**

The undersigned, representing
Harald Nyborg A/S, Gl. Højmevej
30, DK-5250 Odense SV herewith
declares that the product:

Undertegnede, der
repræsenterer Harald Nyborg A/S,
Gl. Højmevej 30, DK-5250
Odense SV erklærer hermed at
produktet:

Undertecknad, representerar
Harald Nyborg A/S, Gl. Højmevej
30, DK-5250 Odense SV härmed
försäkras att produkt:

Productidentification / Produktidentifikation / Produktidentifikation:

Adano løvsuger/lövsug, HN 10006, Model/modell GBD2500A

is in conformity with the
provisions of the following EC
directive(s)

er i overensstemmelse med
bestemmelserne i følgende EF
direktiv(er)

överensstämmer med
bestämmelser i följande EG-
direktiv

Reference no. / reference nr. / referens nr.:	title / titel / titel:
2006/42/EC	Machinery Directive (MD)
2014/30/EU	Electromagnetic Compatibility Directive (EMC)
2000/14/EC	Outdoor Noise Directive

and that the standards and/or
technical specifications
referenced overleaf have been
applied.

og at alle standarder og/eller
tekniske specifikationer nævnt
på næste side er blevet anvendt.

och att standard och/eller
tekniska specifikationer på nästa
sida är tillämpade.

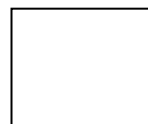
Last two digits of the year in which the CE marking was affixed:
(when compliance with the provisions of the Low Voltage directive 2014/35/EU is declared)

Sidste to cifre i det årstal hvor CE-mærkningen blev påsat:

(ved overensstemmelse med bestemmelserne i Lavspændingsdirektivet 2014/35/EU)

De två sista siffrorna i det årtal då materielen försågs med CE-märke:

(I de fall bestämmelser enligt lågspänningsdirektivet LVD 2014/35/EU tillämpats)



Odense, 18/11-2016

place and date / sted og dato / plats och datum

signature / underskrift / underskrift

Anders Jessen, purchasing manager

(name and function of the signatory /
navn og funktion af den underskriftsbemyndigede /
namn och befattning av behörig undertecknare)

EC DECLARATION OF CONFORMITY / EF OVERENSSTEMMELSESERKLÆRING / EG-FÖRSÄKRAN OM ÖVERENSSTÄMMELSE

References of standards and/or technical specifications applied for this declaration of conformity, or parts thereof:

Referencer til standarder og/eller tekniske specifikationer som er anvendt til denne overensstemmelseserklæring eller dele deraf:

Referenser till harmoniserade standarder eller tekniske specifikationer som tillämpats för denna EG-försäkran om överensstämmelse eller delar däri:

- harmonized standards:

- harmoniserede standarder:

- harmoniserade standarder:

no. / nr. / nr.:	issue / udgave / utgåva:	title / titel / titel:	parts / dele / del:
EN62233	2008	Household and similar electrical appliances-Electromagnetic fields-	
EN60335	2012+A11:2014	Methods for evaluation and measurement Household and similar electrical appliances-Safety Part 1: General requirements	1
EN50636	2014		2-100

- other standards and/or technical specifications:

- andre standarder og/eller tekniske specifikationer

- andra standarder och/eller tekniska specifikationer

no. / nr. / nr.:	issue / udgave / utgåva:	title / titel / titel:	parts / dele / del:
EN55014	2006+A1:2009+A2:2011	Electromagnetic compatibility-Requirements for household appliances, electric tools and similar apparatus part1: Emission	1
EN55014	2015	Electromagnetic compatibility-Requirements for household appliances, electric tools and similar apparatus part2: Immunity-Product family standard	2
EN61000	2014	Limits for harmonic current emissions (equipment input current<=16A per phase)	3-2
EN61000	2013	Limitation of voltage fluctuations and flicker in low-voltage supply systems for equipment with rated current<=16A	3-3

- other technical solutions, the details of which are included in the technical documentation or the technical construction file:

- andre tekniske løsninger, hvoraf detaljeret information er inkluderet i den tekniske dokumentation eller det tekniske dossier for konstruktionen:

- andra tekniska lösningar, detaljer som innefattas i den tekniska dokumentationen eller det tekniska konstruktionsunderlaget:

GS report:160400356SHA-001
GS Certificate:16SHH0768-01
CE certificate:160400356SHA-V1
EMC report:160400357SHA-001
EMC certificate:160400357SHA-V1
Noise report:160400358SHA-001
EMF report:160400356SHA_emf01

- other references or information required by the applicable EC directive(s):

- andre referencer eller anden information påkrævet af det/de gældende EF direktiv(er):

- andra referenser/ informationer, som erfordras av tillämpliga EG-direktiv:

2011/65/EU